# La nuova interfaccia dell'utente per macchine CMS



Data: 2017-02-28

H. STOLL AG & Co. KG, Stollweg 1, D-72760 Reutlingen, Germany I nostri prodotti vengono perfezionati costantemente, per cui ci riserviamo di apportare modifiche tecniche.

\_\_\_\_

#### Sommario

1		Filosofia dell'interfaccia dell'utente	5
2		Struttura dell'interfaccia utente	7
3		Ruoli e diritti	9
4		Il riquadro per l'operatore - Produci ordine	11
5		Area informazioni	13
	5.1	Errori e messaggi	14
	5.2	Informazioni sulla macchina	17
	5.3	Informazioni sul prodotto	18
	Į	5.3.1 Nessuna produzione ottimale	22
	5.4	Cambia turno	24
	5.5	Cambia gruppo utenti	25
6		Che cos'è un ordine?	29
7		Crea ordine	33
	7.1	Crea nuovo ordine	33
	-	7.1.1 Selezione dei programmi di lavorazione	34
	-	7.1.2 Impostazione di opzioni di caricamento	37
	-	7.1.3 Selezione di setup master	40
	7.2	Caricamento di ordine esistente	42
	7.3	Modifica di un ordine	44
	7.4	Uscita da ordine	46
8		Lavorazione successiva	47

\_

# 1 Filosofia dell'interfaccia dell'utente

Per lo sviluppo dell'interfaccia dell'utente erano per noi importanti i punti seguenti:

Struttura orientata in base ai compiti	Le molteplici attività - dalla configurazione del disegno, passando per la produzione, per arrivare alle impostazioni di rete - sono state analizzate e ripartite in quattro riquadri principali: • Configura ordine • Produci ordine • Revisionare macchina • Configura macchina Ciascun riquadro è assegnato a un gruppo utenti definito. Solitamente ogni gruppo utenti opera solo nel rispettivo riquadro, tutti gli altri riquadri sono protetti da password.
Struttura orientata all'utente	<ul> <li>A ogni utente spettano determinati compiti sulla macchina. Dal momento che più utenti possono avere lo stesso compito, ad esempio gli operatori addetti alla macchina, i singoli utenti vengono raccolti in un gruppo utente.</li> <li>Esistono quattro gruppi utente: <ul> <li>Operator (operatore)</li> <li>Maintenance (personale addetto alla manutenzione)</li> <li>Senior Operator (tecnico, mastro)</li> <li>Stoll Service (tecnico del servizio assistenza Stoll)</li> </ul> </li> <li>Ogni gruppo utenti presenta diritti differenti.</li> <li>Un Senior Operator dispone di più autorizzazioni sulla macchina per maglieria rispetto a un Operator.</li> </ul>
Un riquadro personale, riservato solo all'operatore addetto alla macchina (Operator)	Un criterio principale durante lo sviluppo dell'interfaccia dell'utente era che l'operatore ricevesse un riquadro separato per la sua attività. Per questo motivo è stato creato appositamente per l'operatore (Operator) il riquadro "Produci ordine". I tempi di addestramento per questo riquadro sono minimi, anche per personale nuovo. Sono bloccati per lui tutti gli altri riquadri, vale a dire protetti con password (impostazione standard). L'Operator non può pertanto apportare modifiche o eseguire operazioni errate negli altri riquadri.

Guida utente	Se un compito presuppone l'esecuzione di più operazioni, l'utente verrà guidato passo-passo attraverso il compito. Anche i nuovi dipendenti saranno in grado di eseguire correttamente le operazioni da subito.
Correzione guidata in caso di un'interruzione della produzione	L'eliminazione delle interruzioni più frequenti della produzione (quali ad es. rottura del filo) viene supportata da dialoghi speciali, al fine di correggere il più rapidamente possibile l'errore.
Comando intuitivo	Individuazione rapida della funzione di un tasto - a tale scopo ciascun tasto è provvisto di un'icona e di un testo esplicativo. Molte icone sono già note dall'interfaccia dell'utente precedente.
	Per la maggior parte dei tasti è prevista inoltre una guida di bolla – se ci si trattiene sul tasto con un pennino o con il dito, appare un testo guida supplementare che informa sulla funzione del tasto.
Ordine	Per la produzione viene creato un ordine.
	Un ordine può essere costituito da un singolo programma o da più programmi di lavorazione.
	Non sono più necessari il menù degli ordini e il menù di sequenza precedenti.

# 2 Struttura dell'interfaccia utente



L'interfaccia utente è divisa in quattro aree.

1	Barra di navigazione principale	La barra di navigazione principale si trova sul lato destro dello schermo.	
		Le attività sulla macchina sono divisi in quattro aree principali:	
		Configura ordine	
		Produci ordine	
		Revisionare macchina	
		Configura macchina	
2	Barra di navigazione inferiore	Ogni sezione principale (1) è divisa in diversi sub-regioni.	
		l sub-regioni si trovano nella parte inferiore dello schermo.	
3	Area del menu	Qui potete vedere il menu per la sub-regione selezionato (2).	
4	Area informazioni	<ul> <li>Messaggi</li> <li>Informazioni sulla macchina, il gruppo utenti e l'ordine (programma di lavorazione)</li> <li>Cambia turno, cambia gruppo utenti</li> </ul>	

### 3 Ruoli e diritti

Le molteplici attività sulla macchina sono ripartite in quattro riquadri principali:

- Configura ordine
- Produci ordine
- Revisionare macchina
- Configura macchina

Ciascun riquadro è assegnato a un gruppo utenti definito:

- Operator (operatore)
- Maintenance (personale addetto alla manutenzione)
- Senior Operator (operatore addetto alla macchina, mastro)

		Riquadro principale	Gruppo u	tenti	
Set up Order Produce Order Maintain	1	Configura ordine			Senior Operator
Configure Machine	2	Produci ordine	Operator	<b>B</b> Maintenance	Senior Operator
? Help	3	<b>k</b> Revisionare macchina		Maintenance	Senior Operator
	4	Configura macchina			Senior Operator

Solitamente ogni gruppo utenti opera solo nel rispettivo riquadro, tutti gli altri riquadri sono protetti da password.

STOLL

#### Utente, gruppo utenti e profilo utente



Utente (A)	Ogni utente che lavora con la macchina è assegnato a un gruppo utenti (B).
Gruppo utenti (B)	Ogni gruppo utenti dispone di autorizzazioni speciali, necessarie per operare sulla macchina (C). Il gruppo utenti non riceve autorizzazioni per azioni che non può eseguire.
	Per le attività sulla macchina, il personale addetto alla manutenzione necessita di altre autorizzazioni, diverse da quelle dell'Operator (operatore).
	All'Operator non è consentito, ad esempio, modificare dati o eseguire determinate azioni della macchina.
	Ciò è stabilito dal Senior Operator nel profilo utente in questione (). (Configura macchina -> Impostazioni di sistema -> Utente -> Configura finestre)
Profilo utente	L'operare con profili utente agevola la gestione di diritti, in quanto, in caso di modifica, occorre adeguare solo i diritti del gruppo utenti e non di ogni singolo utente.

### 4 Il riquadro per l'operatore -Produci ordine

Il menu "Produci ordine" è definito di default per l'operatore (Operator). Ha accesso solo a questo riquadro, sono infatti bloccati tutti gli altri riquadri della navigazione principale.

Menu "Produci ordine"	
Image: Constant of the second of the seco	Sottomenu "Sorveglia produzione" (impostazione standard)
Image: State in the image: State in	Se l'operatore desidera vedere l'avanzamento operativo dell'intero ordine, seleziona il sottomenu "Sorveglia ordine".



Informazioni che proseguono:

- Cambia turno [□24]
- Nessuna produzione ottimale [□22]

# 5 Area informazioni



Errori e messaggi

#### 5.1 Errori e messaggi



Il colore del area informazioni cambia a seconda dello stato della macchina.

<b>_</b>	verde: la produzione è in corso
Pattern loaded successfully 2 0 0.0 www 1	Se è stata eseguita un'azione viene visualizzata un'informazione (nota).
	giallo: nessuna produzione ottimale La produzione non viene interrotta. Per visualizzarne la causa, toccare l'icona "Messaggi". Si apre la finestra del messaggio.
	rosso: si è verificato un errore La macchina si arresta. Si apre automaticamente la finestra del messaggio.

#### Errori e messaggi



La finestra di messaggio è suddivisa in due riquadri:

STOLL

	Riquadro e tasto	Spiegazione	
1	Messaggi di errore	Struttura del messaggio di errore: • icona • codice errore • testo del messaggio	Yarn Breakage 30250 Slack tensioner left
2	Avvisi	<ul> <li>Struttura dell'avviso:</li> <li>indicazione oraria dell'avviso</li> <li>testo dell'avviso</li> </ul>	Since Oil needle bed
3	Resta in background	Funzione attiva: se si verifica un arresto, la finestra del messaggio resta sullo sfondo.	
4	Conferma	Conferma dell'eliminazione dell'errore	

#### Errori e messaggi

### STOLL

#### Altre informazioni sull'errore

Yarn Breakage 30250 Slack tensioner left	Dialogo per l'eliminazione dell'errore Se si tocca l'icona appare un dialogo che assiste nell'eliminazione più rapida possibile dell'errore.
Ę.	Breve informazione sull'errore Se si tocca l'icona viene visualizzata una breve informazione sull'errore. Nell'informazione breve vengono descritte le possibili cause e il rispettivo rimedio.



### 5.2 Informazioni sulla macchina

STOLL



М страна и стран и страна и стр и страна и стр и стра	Direzione del carro, velocità		
₩ <b>0</b>	Posizione di spostamento		
•• W0 wmf 2	Valore del tirapezza		
A >>>	Stato macchina		
•	Il colore del area informazioni cambia a seconda dello stato della macchina:		
A matrix	<ul> <li>verde: la produzione è in corso</li> </ul>		
	giallo: nessuna produzione ottimale		
	<ul> <li>rosso: produzione interrotta, si è verificato un errore</li> </ul>		
	Nessuna produzione ottimale [b22]		

17

#### 5.3 Informazioni sul prodotto

<ul> <li>● ≪ 0.90 Msec 2</li> <li>※ 0</li> <li>◆ W0 wmr 2</li> </ul>	□ 2 or 12     RS2=7/10       □ 330     Shift 1       □ CMS530.DAVID-FRONT     3
Questa icona inc lavorazione. Esempio: 2 of 12 R 20 E CMS530.DA	lica che l'ordine è costituito da un programma di RS2=7/10 ⊠ 330 AVID-FRONT
<b>₽</b> 2 of <b>12</b>	Numero di cicli Esempio: ciclo 2 di 12 2 = momentaneamente viene lavorato il secondo ciclo 12 = devono essere lavorati complessivamente 12 cicli
国 CMS530.DAVID-FRONT	Nome del programma di lavorazione
<b>₽20</b>	Contatore di giri (1 giro = 2 ranghi)
RS2=7/10	Rapporto corrente Esempio: RS2=7/10 Il contacicli 2 (RS2) viene ripetuto complessivamente 10 volte, è in corso attualmente la settima ripetizione.
₩ 330	Riga Sintral attuale
ŝ	È stata eseguita una modifica (manuale o automatica) che non è stata ancora salvata.
	Se si vuole caricare un nuovo ordine, apparirà la domanda se si intende salvare le modifiche.
	Se si carica un file setup delle macchine OKC precedente, nella scheda "Ua-b/NCC" verranno riportati automaticamente i valori standard – è la ragione per cui appare questa icona.
Ŷ	La produzione è stata interrotta.

STOLL -

Informazioni sul prodotto

L'ordir	ne appare ac	l esempio c	così:				
			0.DAVID-FRON	RS2=7/10 🗃 330	Senio	r Operator Shift 1	2
Order: Folder:	d:\Local Patterns		Loading Options	Di:	Pattern files	STO PD-KA_EMMI-C	LL 101_BASE_402
-	12 +	Use Mast Setup:	er 🛛			10:	58
	1 CMS530.DAVID-	RONT		SIN JAC SET	↓ î	Con Auft	720

AND	Questa icona indica che l'ordine è costituito da più programmi di lavorazione. Esempio: C 2 of 12 RS2=7/10 C 1 of 5 E 330 A 2 of 3 CMS530.DAVID-BACK				
	<b>₽ 2 of 12</b>	Numero di cicli Esempio: ciclo 2 di 12 2 = momentaneamente viene lavorato il secondo ciclo 12 = devono essere lavorati complessivamente 12 cicli			
	🎒 1 of 5	Numero di teli per questa posizione Esempio: 1 di 5 1 = momentaneamente viene lavorato il primo telo 5 = devono essere lavorati complessivamente cinque teli			
	la 2 or 3 CMS530.DAVID-BACK	Nome della posizione attiva (programma di lavorazione) Esempio: 2 di 3 2 = momentaneamente viene lavorata la seconda posizione 3 = l'ordine è costituito complessivamente da tre posizioni			
	<b>₽</b> 20	Contatore di giri (1 giro = 2 ranghi)			
	RS2=7/10	Rapporto corrente Esempio: RS2=7/10 Il contacicli 2 (RS2) viene ripetuto complessivamente 10 volte, è in corso attualmente la settima ripetizione.			
	330	Riga Sintral attuale			
		<ul> <li>È stata eseguita una modifica (manuale o automatica) che non è stata ancora salvata.</li> <li>i Se si vuole caricare un nuovo ordine, apparirà la domanda se si intende salvare le modifiche.</li> <li>i Se si carica un file setup delle macchine OKC precedente, nella scheda "Ua-b/NCC" verranno riportati automaticamente i valori standard – è la ragione per cui appare questa icona.</li> </ul>			
		La produzione è stata interrotta.			

STOLL

# STOLL



#### 5.3.1 Nessuna produzione ottimale

Se è attiva una delle impostazioni seguenti, non saranno possibili produzioni ottimali:



Per evidenziare immediatamente che con questa impostazione non sono possibili produzioni ottimali, il colore del area informazioni passa da verde a giallo.



Se si vuole sapere quale impostazione ne è la causa, toccare l'icona "Messaggi". Appare la finestra seguente:



Viene visualizzata la causa, nell'esempio in alto si tratta di "Velocità ridotta". Per eliminare la causa:

- 1. Toccare l'icona (1).
  - ▷ Si apre la finestra "Nessuna produzione ottimale".

### STOLL -

2. In essa è attiva l'impostazione "Velocità ridotta".

Image: Marcel marcel marcel         Image: Marcel mar	Senior Operator Shift 1 D-FRONT
No Optimal Production Set machine to highest productivity.	
Reduced Speed	
(고) Will Extended Stroke Carriage out	of Needle Bed
Close	

- 3. Per disattivare l'impostazione toccare il suddetto tasto.
- 4. È disattivata la causa per la produzione non ottimale, il colore del area informazioni passa da giallo a verde.



Se si vuole ritornare al menu di partenza, toccare due volte in successione il tasto "Chiudi".

#### Cambia turno

#### 5.4 Cambia turno

1. Toccare l'icona "Turno, gruppo utenti".



2. Appare la finestra di impostazione. Il turno attivo è evidenziato a colori.

Image: marked black in the section of the	CMS530.DAVID-FRONT	Operator Shift 1	*
still 5 min 0 s of 8 min 0 s	Change Shift       Shift 1     Shift 2     Shift 3     Shift 4       Change User Group     Senior Operator	Shift 5	rice

- 3. Selezionare il turno desiderato. Nell'esempio viene selezionato "Turno 2".
- 4. La finestra si chiude automaticamente.
- 5. Sull'interfaccia dell'utente appare il turno impostato.



#### 5.5 Cambia gruppo utenti

1. Toccare l'icona "Turno, gruppo utenti".



2. Appare la finestra di impostazione. Il gruppo utenti attivo è evidenziato a colori.



3. Selezionare il gruppo utenti desiderato. Nell'esempio viene selezionato "Maintenance".

#### Cambia gruppo utenti

4. Se si seleziona un gruppo utenti superiore, si verrà invitati a immettere il PIN.

(i) Se si seleziona un gruppo utenti inferiore, la finestra si chiude automaticamente. I passi da 4 a 6 non sono necessari.

Enter	· PIN Authorize as	Maintenanc	e	
	1	2	3	
	4	5	6	
	7	8	9	
	Ð	0	÷ (1	
				,

5. Immettere il PIN e confermare l'immissione. Toccare al riguardo il tasto (1).

(i) È possibile accedere anche con un gruppo utenti superiore, vale a dire come "Senior Operator".

Gruppo utenti	PIN necessario	PIN (standard)
Coperator	_	_
Maintenance	Х	1111
Senior Operator	Х	2222
STOLL STOLL Service	X	3333

6. Se il PIN è stato immesso correttamente, la finestra si chiude automaticamente.

#### -oppure-

→ Se è stato immesso un PIN errato, la finestra non si chiude. Ripetere i passi da 3 a 5.

Cambia gruppo utenti



▶ Nel area informazioni viene visualizzato il gruppo utenti impostato.

Cambia gruppo utenti

### STOLL

## 6 Che cos'è un ordine?

Un ordine è costituito da uno o più programmi di lavorazione che vengono lavorati una o più volte.



Creazione di un ordine – con un programma di lavorazione Sull'interfaccia dell'utente appare quanto segue:



- 1 Programma di lavorazione
- 2 Numero di cicli (numero di pezzi).

Creazione di un ordine – con più programmi di lavorazione

Se l'ordine è costituito da più programmi di lavorazione, appare quanto segue:





Le posizioni (programmi di lavorazione) vengono completate con i numeri di pezzi:

L'ordine è costituito da tre posizioni (programmi di lavorazione) che vengono lavorate nell'ordine seguente:

- 1. DAVID-FRONT (telo anteriore) 1 pezzo
- 2. DAVID-BACK (telo posteriore) 1 pezzo
- 3. DAVID-SLEEVE (manica) 2 pezzi

Questo ordine viene ripetuto complessivamente 12 volte (7).

È probabile che si sia già a conoscenza dell'esempio, era precedentemente denominato sequenza.

# 7 Crea ordine

#### 7.1 Crea nuovo ordine

La creazione di un ordine è suddivisa in più passi:

- Per creare un ordine deve essere eseguito il passo 1.
- Per la creazione di un ordine, i passi 2, 3 e 4 sono facoltativi.
- Con i tasti di direzione si passa al passo successivo o si ritorna a quello precedente.



■ Ogni passo viene eseguito in una finestra a parte.

Passo 1	Selezione dei programmi di lavorazione	Selezione di uno o più programmi di lavorazione che si intende produrre. Selezione dei programmi di lavorazione [B34]
Passo 2	Impostazione di opzioni di caricamento	Specificazione sull'utilizzo dei dati precedenti, quando viene caricato un nuovo ordine o un nuovo programma di lavorazione. Impostazione di opzioni di caricamento [b37]
Passo 3	Selezione della libreria	Selezione di una libreria da caricare in aggiunta ai programmi di lavorazione. Può trattarsi delle funzioni automatiche del programma Stoll AUTO-SINTRAL, oppure di un file Autosintral individuale.
Passo 4	Selezione di setup master	La funzione è attiva solo se per l'ordine sono state selezionate due o più posizioni (programmi di lavorazione). Selezione di un file setup master da utilizzare per tutti i programmi di lavorazione di guesto
		ordine.

#### 7.1.1 Selezione dei programmi di lavorazione

- ✓ Si è registrati come Senior Operator.
- ✓ È selezionata la finestra "Configura ordine" -> "Modifica ordine".
- 1. Nella finestra "Modifica ordine" toccare il tasto "Crea nuovo ordine".



2. Appare la finestra "Crea nuovo ordine".



3. Selezionare il percorso (locazione di memoria) del programma di lavorazione desiderato.

Toccare al riguardo il tasto (1).

(i) Aprire ad esempio la directory principale "Disegni locali". La cartella si trova sulla macchina per maglieria nell'unità locale "D".

Viene denominata anche directory root. È contrassegnata con il carattere



- 4. Se la cartella è chiusa, toccare il segno del più (2).
- 5. La cartella si apre e in essa si vedono i programmi di lavorazione contenutivi.

Folder:	Filter:
A Name	Date / Time
	0/3 1/24/2017 12:05 PM
···· CMS530.DAVID-BACK	(i) 1/19/2015 10:49 AM
···· CMS530.DAVID-FRONT	(i) 12/13/2016 7:23 AM
CMS530.DAVID-SLEEVE	(i) 1/19/2015 10:52 AM
Cancel	rder

G Se nella cartella selezionata risultano molti programmi di lavorazione, ricorrere alla funzione di filtro per localizzare rapidamente il programma di lavorazione.

Toccare il campo (3).

 Selezionare il programma di lavorazione desiderato. Toccare al riguardo il programma di lavorazione desiderato (4). Viene evidenziato a colori.

	Senior Operator Shift 1
Create New Order Select one or several knitting programs which you want to knit.	<b>p</b> (5)
1. Knitting Program > 2. Loading Options > 3. Library	< >
Folder:	Filter:
Children atterns	
A Name	Date / Time
<u> </u>	1/3 1/24/2017 12:05 PM
···· CMSS30.DAVID-BACK	() 1/19/2015 10:49 AM
···· CMS530.DAVID-FRONT	() 12/13/2016 7:23 AM
CMS530.DAVID-SLEEVE	(i) 1/19/2015 10:52 AM
Cancel	6

G Se si desidera annullare la selezione, basta toccare nuovamente il programma di lavorazione. Il programma di lavorazione non verrà più evidenziato.

7. Se si vuole che l'ordine sia composto da più programmi di lavorazione, selezionare altri programmi di lavorazione. Essi verranno evidenziati a colori.

	Name		Date / Time
-			
	CM5530.DAVID-BACK	0	
	CMS530.DAVID-FRONT	0	
	CMS530.DAVID-SLEEVE	0	

 È completata la prima parte delle operazioni: è stato selezionato il programma di lavorazione desiderato.

Proseguire con il paragrafo "Impostazione di opzioni di caricamento" [D37]. Toccare al riguardo il tasto (5).

Ŷ	Se non è richiesto un setup master, è possibile terminare qui il lavoro e creare l'ordine.
	➔ Toccare al riguardo il tasto (6).
	<ul> <li>L'ordine viene creato. Si retrocede automaticamente alla finestra "Modifica ordine".</li> </ul>
Ý	All'occorrenza è possibile eseguire i passi di programma "Setup master" e "Opzioni di caricamento" anche nella finestra "Modifica ordine".

#### 7.1.2 Impostazione di opzioni di caricamento

Qui si stabilisce ciò che si intende fare dei dati precedenti:



1	Opzioni di caricamento per tutte le posizioni:			
	Qui si stabilisce ciò c	he s	si intende fare dei dati dell'ordine precedente:	
	EALL E		ninazione di tutti i dati dell'ordine precedente.	
	EAY S		o eliminazione delle posizioni guidafilo del egno precedente.	
	EAYSEQ	Elin ogn	ninazione del guidafilo in posizione base dopo i riga ordine (programma di lavorazione)	
		La funzione è attiva solo se per l'ordine sono state selezionate due o più posizioni (programmi di lavorazione).		
	EYLC	Se si opera con un apparecchio YLC per il controllo della lunghezza del filo.		
		Eliminazione dei valori di correzione YLC (modalità "Lavorazione in mm") dell'ordine precedente.		
	Utilizza setup	Selezionare se si intende ricorrere a un "Setup master".		
	master:	(i) stat lavo	La funzione è attiva solo se per l'ordine sono e selezionate due o più posizioni (programmi di prazione).	
		ll ta	sto è suddiviso in due aree:	
		Ø.,	Use Master Setup:	
		A	Selezionare il percorso (locazione di memoria) del setup master desiderato. Toccare al riguardo il tasto (A).	
		В	Attivare o disattivare Utilizza setup master. Per attivare: toccare il tasto (B). Viene evidenziato a colori.	
			Use Master CMS530.DAVID-FRONT	

STOLL

### STOLL

2

	Opzioni di caricamento per singole posizioni					
	Vengono qui visualizzate per ciascuna posizione (programma di lavorazione) le parti di programma contenutevi:					
<ul> <li>programma Sintral (*.sin)</li> </ul>						
<ul> <li>programma Jacquard (*.jac)</li> </ul>						
<ul> <li>file setup (*.setx)</li> </ul>						
Queste parti di programma possono essere attivate o disattivate separatamente.						
	>	È attivata (attiva) la parte di programma (.sin, .jac, .setx), vale a dire, viene utilizzata per la produzione (impostazione standard).				
		È disattivata (inattiva) la parte di programma (.sin, .jac, .setx), vale a dire, non viene utilizzata per la produzione.				
	¢,	Quando si ricorre a un "Setup master", ciò verrà contrassegnato nella colonna "SET" con questo carattere.				

#### 7.1.3 Selezione di setup master

(i) La funzione è attiva solo se per l'ordine sono state selezionate due o più posizioni (programmi di lavorazione).

Viene denominato "Setup master" un file setup utilizzato per tutti i programmi di lavorazione di questo ordine.

 Per impostazione predefinita viene visualizzata la stessa cartella nella quale è stato selezionato il programma di lavorazione. Se il file setup risulta altrove, selezionare con il tasto (1) il percorso corrispondente.



- 2. Aprire la cartella desiderata, ad esempio la directory principale "Disegni locali".
- 3. Se la cartella è chiusa, toccare il segno del più (7).
- 4. La cartella si apre e in essa si vedono i file setup contenutivi. Nell'esempio risultano tre file setup.



- Selezionare il file setup desiderato. Toccare al riguardo il file setup desiderato (8).
  - ▷ Viene evidenziato a colori.

	Senior C	Operator
₩ 0 • 0.0 wm⊧1 B No Pattern Loaded	🏯 Sintral 🌶	Shift 1
Create New Order Select a Setup file as Master Setup for all positions of the order.		Ę
1. Knitting Program 2. Loading Options 3. Library 4. Mas	ter Setup	$\langle \rangle$
Folder:	Filter:	_
Cocal Patterns		
	Date / Time	
	1/6 12/7/2016 1:11 PM	
···· CMS530.DAVID-BACK	i 1/19/2015 10:49 AM	
- CMS530.DAVID-FRONT	() 12/7/2016 1:11 PM	
··· CMS530.DAVID-SLEEVE	(i) 1/19/2015 10:52 AM	
··· CMS530.JOHN-FRONT	(i) 8/8/2016 10:21 AM	
∑ Cancel E <sup>+</sup> Create Order		

- 6. È completata l'ultima parte delle operazioni: è stato selezionato il setup master desiderato.
- 7. Procedere alla creazione dell'ordine. Toccare al riguardo il tasto (9).
- L'ordine viene creato. Si retrocede automaticamente alla finestra "Modifica ordine".

Viene visualizzato l'ordine e il corrispettivo setup master.

0       Control       Shift 1       Shift 1         +       0.0       WMF 1       I of 3 CMS530.DAVID-BACK       Shift 1         Order:       Image: Control       Image: Control       Pattern       Strol         Folder:       d\Local Patterns       Image: Control       Pattern       Strol       Strol         Image: Control       Image: Control       Image: Control       Po-Ka_EMMC-001_BASE       B:47 AM         Image: Control       Image: Control       Image: Control       Image: Control       B:47 AM         Image: Control       Image: Control       Image: Control       Image: Control       B:47 AM         Image: Control       Image: Control       Image: Control       Image: Control       Image: Control       B:47 AM         Image: Control       Image: Control       Image: Control       Image: Control       Image: Control       Image: Control       B:47 AM         Image: Control       Image: Contro       Image: Contro		🔊 >>> 0.05 млес 1			Senio	or Operator
+*       0.0       wmr 1       If of 3 CMS530.DAVID-BACK         Order:       Image: Constraint of the second se		₩ 0	<sup< th=""><th></th><th>🏯 Sintral 💉</th><th>Shift 1 🛛 🔒</th></sup<>		🏯 Sintral 💉	Shift 1 🛛 🔒
Order: Folder: d:\Local Patterns Loading Folder: d:\Local Patterns Pattern T t t t t t t t t t t t t t t t t t t t		•• 0.0 wmf 1	🖥 1 of 3 CMS530	DAVID-BACK		
Folder:       d\Local Patterns       PD-Ka_EMM6-001_BASE_4       8:47 AM         I       I       Image: CMS530.DAVID-FRONT       Image: CMS530.DAVID-FRONT       8:47 AM         I       CMS530.DAVID-BACK       Image: CMS530.DAVID-FRONT       Image: CMS530.DAVID-FRONT       Image: CMS530.DAVID-FRONT         I       CMS530.DAVID-FRONT       Image: CMS530.DAVID-FRONT       Image: CMS530.DAVID-FRONT       Image: CMS530.DAVID-FRONT	Order:		St o	oading Options	Pattern Explorer	STOLL
I       I       Image: Setup: Setup: Image: Setup:	Folder:	d:\Local Patterns				PD-KA_EMMI-001_BASE_42
-       1       +       ↓						8:47 AM
I       CMS530.DAVID-BACK         I       JAC	-	1 +	Use Master Setup:	CMS530.DAV	ID-FRONT	J
I CMS530.DAVID-BACK       1       JAC       i       ↑         I 2 CMS530.DAVID-FRONT       1       SNN       i       ↓       ↑				SIN		-
Z CMS530.DAVID-FRONT       1     SIN JAC 0     ↓     ↑     Image: Set up order		1 CMS530.DAVID-BAC	к	1 JAC SET		
		2 CMS530.DAVID-FRO	NT	1 JAC		Set up Order
				SEI		Produce
☑ 3 CMS530.DAVID-SLEEVE 1 SIN SIN JAC ① ↓ ↑ Corder		3 CMS530.DAVID-SLEE	VE	1 JAC SET	i 🖌 🕇	Order
✓ Maintain Machine						🖌 Maintain Machine
	$\downarrow$		1 8		~8	Machine
Edit Load Existing Order		Edit	Load Existin	g Order ַן	▶ Setup Mode	View Data
Create New Order		Create New Order	Save	(	Start Production	
			_	_		? Help
Et Edit 90 Prepare  Addition Set up Edit Intervene Intervene Manually I Manually I Manually I	E <sup>+ Edit</sup>	t BR Prepare	Set up	Edit Pattern	Intervene Manually I	Intervene Manually II

Caricamento di ordine esistente

#### 7.2 Caricamento di ordine esistente

- ✓ Si è registrati come Senior Operator.
- ✓ È selezionata la finestra "Configura ordine" -> "Modifica ordine".
- 1. Nella finestra "Modifica ordine" toccare il tasto "Carica ordine esistente".



2. Appare la finestra "Carica ordine esistente".

(0.05 MSEC 1     (0.07 MSEC 1     (	Senior Operator 🛓 Sintral 🖌 Shift 1
Load Existing Order Select an order that you want to load.	<b>B</b>
Folder:	Filter:
(2) 🔺 Name	Date / Time
	0/2 1/24/2017 12:05 PM

 Selezionare il percorso (locazione di memoria). Toccare al riguardo il tasto (1).

- 4. Se la cartella è chiusa, toccare il segno del più (2).
  - ▷ La cartella si apre e in essa si vedono gli ordini contenutivi.



(i) Se nella cartella selezionata risultano molti ordini, ricorrere alla funzione di filtro per localizzare rapidamente l'ordine. Toccare il campo (4).

 Selezionare l'ordine desiderato. Toccare al riguardo l'ordine desiderato (3). Viene evidenziato a colori.

(i) Se si desidera annullare la selezione, basta toccare nuovamente l'ordine. L'ordine non verrà più evidenziato.

Toccare infine il tasto (5). L'ordine viene caricato. Si retrocede automaticamente alla finestra "Modifica dati dell'ordine". Viene visualizzato l'ordine caricato.



#### Modifica di un ordine

	F	arth: d\Lo					
		- 12 + Use Master CMS530.DAVID-FRONT 9					
3 I CMS530.DAVID-BACK							
		2 CMS530.DAVID-FRONT					
		☑ 3 CMS530.DAVID-SLEEVE 1 SIN SET :					
4	)+	4 CMS530.JOHN-FRONT					
		1 5 67					
1		Immettere il numero di pezzi per questa posizione (programma di lavorazione).					
		Toccare questo campo e immettere nella finestra di dialogo "Numero di pezzi" il numero di pezzi.					
2		Immettere il numero di cicli per l'intero ordine.					
		il numero diminuisce					
3	>	È attivata (attiva) la posizione (programma di lavorazione), vale a dire, viene utilizzata per la produzione (impostazione standard).					
4		È disattivata (inattiva) la posizione (programma di lavorazione), vale a dire, non viene utilizzata per la produzione.					
		Se si tocca questo campo, l'icona passa da attiva 🗹 a inattiva 🗖.					
5	(j)	Apre l'anteprima disegno per questa posizione:					
		programma Sintral					
		programma Jacquard     grafica di entenrime delle M1elue					
		<ul> <li>granca di anteprina dalla in plus</li> <li>dati Setup (elenco)</li> </ul>					
6	J.	Modifica dell'ordine - Spostamento verso il basso della posizione.					
-							
1	Т	Modifica dell'ordine - Spostamento verso l'alto della posizione.					

#### 7.3 Modifica di un ordine

#### Modifica di un ordine

8	Barra di scorrimento Con la barra di scorrimento è possibile scorrere verso il basso / verso l'alto.
	<ul> <li>Quando l'ordine è costituito da più di quattro posizioni (programmi di lavorazione), appare automaticamente una barra di scorrimento.</li> </ul>
9	Attivazione o disattivazione di setup master
10	Immissione del nome dell'ordine

Uscita da ordine

#### 7.4 Uscita da ordine

Prima di poter creare un nuovo ordine occorre terminare l'ordine precedente.

Esistono tre opzioni per terminare l'ordine:



### 8 Lavorazione successiva

Per il richiamo della finestra "Lavorazione successiva" sono a disposizione tre opzioni:





#### Si apre la finestra "Lavorazione successiva".

	🔊 ≪ 0.05 MSEC 1 🛛 🔊 🚧 🖸 3 of 12				Sen	ior Operator	
	30     30		ск	🏯 Sintral	1	Shift 1	2
l	Re-knitting inter the number of fabrics that are to be knitted addit	tionally.					
	Position	Finished	Order	Re-knitting			
	1 CMS530.DAVID-FRONT	3	12	+0	-	0 -	·
	2 CMS530.DAVID-BACK	2	12	+0	-	0 -	F I
	3 CMS530.DAVID-SLEEVE	4	24	+0	-	• /	•
		3		)		5	
1	La posizione attiva al momen visualizzata nel colore giallo.	ito (prog	grami	ma di la	avor	azione)	viene
2	Se si desidera selezionare ur desiderata.	n'altra p	osizi	one, too	ccar	e la pos	izione

# STOLL -

3	Numero di teli finiti per questa posizione					
4	Numero di teli complessivo per questa posizione					
5	Immissione del numero di teli che si intende successivamente lavorare.					
	<ul> <li>Una volta completato il telo attualmente lavorato, viene prodotto immediatamente il telo successivo.</li> </ul>					
	Se i teli da lavorare riguardano più posizioni, verranno lavorati successivamente dapprima i teli per tutte le posizioni. Al termine viene ripresa la produzione.					
	<ul> <li>Sull'indicazione del numero di pezzi si vede che i teli che vengono lavorati.</li> <li>Esempio, quando viene lavorato un telo (+1):</li> </ul>					
	1 of 1 + 1					
	(i) L'indicazione è attiva solo finché non sono lavorati tutti i teli.					
6	Quando è stato lavorato un telo, aumenta il numero nella colonna (6).					
	Finished Order Re-knitting					
	3 12 +0 - 0 +					
	3 12 +1 • • +					
	4 24 <b>6 - 0 +</b>					